



ORGANISATION MONDIALE
DE LA SANTÉ

COMMISSION INTERIMAIRE

WORLD
HEALTH ORGANIZATION

INTERIM COMMISSION

RELEVÉ ÉPIDÉMIOLOGIQUE HEBDOMADAIRE
WEEKLY EPIDEMIOLOGICAL RECORD

22^{me} année, Nouvelle série, N° 3 — 22nd Year, New Series, No. 3

Genève, le 17 janvier 1947.

Geneva, 17 January 1947.

Ce Relevé est publié par le Service d'Information épidémiologique de l'Organisation Mondiale de la Santé, qui, en application des Accords internationaux signés à New-York le 22 juillet 1946, englobe désormais les services épidémiologiques de l'Office International d'Hygiène Publique, de la Société des Nations et de l'UNRRA. Il résulte de la fusion des périodiques hebdomadaires et bimensuels de ces services.

This Record is issued by the Epidemiological Information Service of the World Health Organization, which, in application of the International Agreements signed at New York on 22 July 1946, now embodies the epidemiological services of the International Office of Public Health, Paris, of the League of Nations and of UNRRA. It is the result of the consolidation of their respective weekly and fortnightly periodicals.

NOTIFICATIONS concernant les
MALADIES PESTILENTIELLES
aux termes des Conventions sanitaires
internationales

Les notifications de premiers cas de peste, choléra ou fièvre jaune, ou d'apparition d'épidémies de typhus exanthématique ou de variole, sont signalées par des caractères gras.

NOTIFICATIONS relating to
PESTILENTIAL DISEASES
under the International Sanitary
Conventions

Notifications of first cases of plague, cholera or yellow fever or of epidemic outbreaks of typhus fever or smallpox are shown in heavy type.

Choléra — Cholera

Asie — Asia	20-23.XI			
	C.		D.	
AFGHANISTAN: Urgun Distr., China Khwa	30		10	
	3.XI-15.XII		25.X-2.XI	
	C.	D.	C.	D.
CEYLAN — CEYLON dont — incl.: Prov.:	8	3	6	0
North-Central	3	0	6	0
North-Western	5	3	0	0
	C.		D.	
CHINE — CHINA:				
Anhui Prov.:				
Showhsien (in Chengyangkwan area (1-10.XI)	3		2	
Wuhu (21-31.X)	1		0	
Chekiang Prov.:				
Julian (21-31.X)	7		1	
Pingyang (11-31.X)	6		1	
Yuhwan (11-20.X)	1		0	
Fukien Prov.:				
Haiteng (11-20.X)	10		3	
Lungki (21-31.VIII)	2		2	
Putien "	24		2	
Siapu "	25		20	
Honan Prov.:				
Hwaikia (21-31.X)	35		9	
Kaifeng "	1		1	
Lanfeng "	5		0	
Shih sien "	21		2	
Hunan Prov.:				
Siangtan (11-21.X)	2		0	

CHINE (suite) — CHINA (continued):	C. D.			
	Hupeh Prov.:			
Kienli (1-20.VIII)	2		0	
Kwangtsi (1-10.X)	5		2	
Wuchang (11-20.X)	1		1	
Kiangsi Prov.:				
Fowliang (21-31.X)	2		0	
Nancheng "	2		2	
Kwangsi Prov.:				
Chuanhsien (21-30.IX)	3		0	
Wuchow (11.IX-10.X)	32		6	
Kwangtung Prov.:				
Haikong (11-20.X)	30		22	
Kityeung (11.X-10.XI)	181		47	
Puning (21-31.X)	3		2	
Tanhsien (11-20.X)	10		10	
Yeungkong "	14		4	
	29.XII.46-4.1.47		22-28.XI	
	C.	D.	C.	D.
INDE BRITANNIQUE — BRITISH INDIA:				
Calcutta	12	7	7	2
Provinces:				
Assam	...	...	2	4
Bengal Pres.	51	32	...	...
Bihar	9	5	60	40
Bombay Pres.	1	0	3	3
Madras Pres.	25	4	...	...
Orissa	1	4	...	...
	29.XII.46-4.1.47		C.	
SIAM: Bangkok*			26	

Peste — Plague

Asie — Asia		C.	D.
CHINE — CHINA:			
Chekiang Prov.:			
Chuhsien (8.XI)		2	0
Fukien Prov.:			
Changting (21-31.VIII)		4	0
Haiteng »		1	0
Nantsing »		1	0
Yungchun »		1	0
Jehol Prov.:			
Chihfeng (24.XI)		3	3
Kiangsi Prov.:			
Nancheng (1-10.XI)		1	1
Kirin Prov.:			
Harbin (1.VII-8.XI)		264	118
(Most cases in Pingfeng distr.)			
		30.XII.46- 6.I.47	
		23-29.XII	
		C.	D.
INDE BRITANNIQUE —			
BRITISH INDIA:			
Allahabad		2i	1
Cawnpore		10	2
		0	0
		6	4
		29.XII.46- 4.I.47	
		22-28.XII	
		C.	D.
INDES BRITANNIQUE —			
BRITISH INDIA:			
Provinces:			
Bihar		394	245
Bombay Pres.		74	18
Madras Pres.		139	43
United Prov.		574	398
		420	268
		229	88
	
	
		5-11.I.47	
		C.	
PALESTINE: Jaffa †			1
Typhus exanthématique — Typhus Fever			
Afrique — Africa			
		15-21.XII	
		8-14.XII	
		C.	D.
CONGO BELGE — BELGIAN			
CONGO		6	2
dont — incl.: Prov. Usumbura		6	2
		3	1
		3	1
		5-11.I	
		29.XII.46- 4.I.47	
		C.	D.
EGYPTE — EGYPT†:			
Alexandrie		0	0
Le Caire		0	1
Port Saïd		3	1
		0	1
		1	0
		1-4.I.47	
		21-31.XII	
		C.	D.
ERYTHRÉE — ERITREA			
dont — incl.: Prov.:		53	2
Hamasién		23	0
Seræ		30	2
		21	5
		11	5
		10	0
		1-7.XII	
		24-30.XI	
		C.	C.
UGANDA — UGANDA			
		1	0
		29.XII.46- 4.I.47	
UNION SUD-AFRICAINE —			
UNION OF SOUTH AFRICA			
in 1 inland distr.			
		present	
		1-31.X	
		1-30.IX	
		C.	D.
UNION SUD-AFRICAINE —			
UNION OF SOUTH AFRICA			
		77	1
		64	6

i Cas importés. — Imported cases.

Amérique — America

		1-30.XI	1-31.X
		C.	C.
ARGENTINE: Prov. Córdoba			
		2	...
CHILI — CHILE:			
Antofagasta (2-30.XI)			8 m
Iquique (30.XI)			1 m
Santiago (30.XII)			2
Talcahuano (30.XI)			1 m
Valparaiso (1-7.XII)			5
		20.X- 7.XII	
		15.IX- 19.X	
COSTA RICA			
		3 m	4 m
		15-21.XII	
		8-14.XII	
ETATS-UNIS — UNITED STATES			
		33 m	31 m
		1-30.XI	
		1-31.X	
		C.	D.
GUATEMALA			
dont — incl.: Guatemala		23	4
		1	0
		78	6
	
		1-31.X	
		1-30.IX	
		C.	C.
PÉROU — PERU			
		136	88
		16-22.XII	
		9-16.XII	
PORTO RICO — PUERTO RICO:			
San Juan		2 m	3 m
Asie — Asia			
		1-30.XI	
		1-31.X	
		C.	D.
IRAQ — IRAQ			
dont — incl.: Baghdad		10e	0
Kirkuk		9	0
		1	0
		14e	1
		14	1
		0	0
		5-11.I	
		29.XII.46- 4.I.47	
		C.	C.
IRAQ — IRAQ †			
dont — incl.: Baghdad		4	6
Mosul liwa		2	5
		2	1
		5-11.I	
		29.XII.46- 4.I.47	
		C.	C.
TURQUIE — TURKEY:			
dont — incl.: Hatay		18	...
Istanbul		1	...
Izmir		8	...
		1	...
		Europe	
		15-21.XII	
		8-14.XII	
ALLEMAGNE — GERMANY:			
Zone brit. — British Zone:			
Hamburg		1	0
		17-23.XII	
		10-16.XI	
		C.	D.
BULGARIE — BULGARIA			
dont — incl.: Distr.:		16	2
Dobritch		1	0
Momtchilgrade		1	0
Sofia		3	1
Teteven		1	0
Varna		2	0
Vidin		6	1
		10	2
		0	0
		0	0
		6	1
		1	0
		0	0
		1	1

e Typhus endémique. — Endemic typhus.
m Type murin. — Murine type.

**Typhus exanthématique (suite) —
Typhus Fever (continued)**

Europe (suite) — (continued)

	6-12.I		30.XII.46-5.I.47			
	C.	C.	C.	C.		
GRÈCE — GREECE	11		13			
dont — incl.: Dép.:						
Attique et Béotie	3 es		7 es			
Cyclades	1e		0			
Drama	2e		0			
Eubée	1e		0			
Le Pirée	1es		4es			
Salonique	3		0			
	22-28.XII		15-21.XII			
	C.	D.	C.	D.		
HONGRIE — HUNGARY	8	1	23	1		
dont — incl.: Dép.:						
Abauj	2	0	0	0		
Borsod-Gömör	1	0	13	1		
Heves	1	1	1	0		
Nograd-Hont	1	0	0	0		
Szabolc-Ung	3	0	5	0		
	23-30.XII		16-22.XII		9-16.XII	
	C.	C.	C.	C.	C.	C.
POLOGNE — POLAND	20		11		23	
	8-14.XII		1-7.XI			
PORTUGAL: Porto			1		1	
			16-22.XII			
TCHÉCOSLOVAQUIE — CZECHOSLOVAKIA: Slovaquie: Snina					11	

Variole — Smallpox

Afrique — Africa	16-21.XII		8-14.XII	
	C.	D.	C.	D.
CONGO BELGE — BELGIAN CONGO	24	0	41	0
dont — incl.: Prov.:				
Coquilhatville	13	0	7	0
Costermansville	4	0	6	0
Léopoldville	1	0	7	0
Lusambo	1	0	20	0
Stanleyville	3	0	1	0
Usumbura	2	0	0	0
	17-23.XII		10-16.XII	
	C.	C.	C.	C.
EGYPTE — EGYPT: Prov. †	4		1	
	1-31.X		1-30.IX	
MAROC ESPAGNOL — SPANISH MOROCCO: Tanger — Tangier	3		...	
			2-8.I	
NYASSALAND — NYASALAND			23	
dont — incl.:				
Fort Johnston			4	
Karonga			13	
Kotakota			4	
Zomba			2	

e Typhus endémique. — Endemic typhus.
s Cas suspects. — Suspected cases.

	1-7.XII		24-30.XI	
	C.	C.	C.	C.
UGANDA — UGANDA	3		3	
dont — incl.: Prov.:				
Buganda	3		0	
Western	0		3	
	8-14.XII		1-7.XII	
RHODÉSIE DU NORD — NORTHERN RHODESIA	10		0	
dont — incl.:				
Eastern Prov.	9		0	
Kaonde Lunda	1		0	
	1-7.XII		24-30.XI	
	C.	D.	C.	D.
TANGANYIKA (Mandat brit.) — TANGANYIKA TERRITORY (Brit. Mandate)	658	81	271	10
	5-11.I		29.XII.46-4.I.47	
TRIPOLITAINE — TRIPOLITANIA †	92	4	74	6
dont — incl.:				
Tripoli	6	...	8	...
Provinces	86	...	66	...
	1-31.X		1-30.IX	
UNION SUD-AFRICAINE — UNION OF SOUTH AFRICA	71	2	83	4
			5-11.I.47	
in 3 inland distr.			present	
	15-21.XII		8-14.XII	
	C.	C.	C.	C.
Amérique — America				
ETATS-UNIS — UNITED STATES	2		3	
	1-31.X		1-30.IX	
PÉROU — PERU	21		38	
dont — incl.:				
Arequipa	1		0	
Lima	3		17	
Asie — Asia			29.XII.46-4.I.47	
	17-23.XII		10-16.XII	
	C.	C.	C.	C.
BIRMANIE — BURMA: Rangoon*	33		19	
			31.X-15.XII	
			C.	D.
CEYLAN — CEYLON			29	3
	5-11.I		29.XII.46-4.I.47	
	C.	C.	C.	C.
CHINE — CHINA: Shanghai*	27		7	
	5-11.I		29.XII.46-4.I.47	
HONG-KONG*	35		73	

Variole (suite) — Smallpox (continued)

		29.XII.46- 4.I.47		22-23.XII	
		C.	D.	C.	D.
INDE BRITANNIQUE —					
BRITISH INDIA:					
Alleppey		3	6	...	...
Calcutta		14	5	9	7
Cawnpore		1	0	3	0
Delhi		11	8	5	5
Madras		1	0	2	1
Provinces:					
Assam		7	2	8	2
Bengal Pres.		19	7	...	...
Bombay Pres.		...	...	80	17
Bihar		11	1	...	...
Sind		...	...	12	4
United Prov.		5	5	...	...
N.-W. Front Prov.		...	...	37	22
		17-23.XI		10-16.XI	
		C.	D.	C.	
INDE PORTUGAISE —					
PORTUGUESE INDIA					
		2	0	...	
		5-11.I		29.XII.46- 4.I.47	
		C.		C.	
INDOCHINE FRANÇAISE —					
FRENCH INDO-CHINA					
Saïgon*		21		9	

N. B. — Nous avons dû tenir compte dans nos tableaux de changements de territoires résultant de situations de fait. Ceci ne préjuge en aucune façon le caractère de ces changements.

Il est à noter que le signe (...) indique que les chiffres ne sont pas encore publiés ou qu'ils n'ont pas été reçus et le signe (.) que les renseignements ne sont pas disponibles.

		1-30.XI		1-31.X
		C.	D.	C.
IRAK — IRAQ				
dont — incl.: Baghdad		14	2	0
		14	2	0
MALAISIE — MALAYA UNION:				
Penang*				9-15.I
Singapore*				C.
				3
				6
SIAM: Bangkok*				
				29.XII.46- 4.I.47
				1
Europe				
		24-30.XI		17-23.XI
		C.		C.
ESPAGNE — SPAIN				
dont — incl.: Caceres		1		...
		1		...
PORTUGAL: Porto				
		1		0

N. B. — In our tables we have taken into account the territorial situation resulting from "de facto" alterations of frontiers. This is not intended in any way to prejudice the character of such alterations.

It should be noted that the sign (...) indicates that the figures are not yet published or have not been received and the sign (.) that the information is not available.

MESURES QUARANTENAIRES.* † — QUARANTINE MEASURES.* †

Imposées par Imposed by	Contre Against	Maladie Disease	Date
Egypt	Azores Islands	Peste — Plague	14.I.47
"	Rangoon	Variole — Smallpox	14.I.47
Netherlands Indies	Saïgon	"	3.I.47
Transjordan	Belgian Congo	"	4.I.47
"	Tanganyika	"	4.I.47
Rapportées par Withdrawn by	Contre Against	Maladie Disease	Date
Sudan	Suez	Peste — Plague	7.XII.46

* Renseignements télégraphiques transmis par le Commissaire spécial de S.M. Britannique pour l'Asie du Sud-Est, Singapour.

† Renseignements télégraphiques transmis par le Bureau régional pan-arabe de santé, Alexandrie.

* Telegraphic information transmitted by His Britannic Majesty's Special Commissioner, South-East Asia, Singapore.

† Telegraphic information transmitted by the Pan-Arab Regional Health Bureau, Alexandria.

PESTE MURINE. — RAT PLAGUE.

Afrique

EGYPTE. — Port-Saïd: en octobre dernier, 2 rats pesteux, dont 1 de la ville et 1 de la zone du port; en novembre, 1 rat pesteux provenant de la ville.

Asie

INDE BRITANNIQUE. — Nombre de rats trouvés pesteux dans des villes:

Coonor	6-26.X.	10
Mangalore	13-19.X.	1
Pandharpur	10-23.XI.	7
Poona	10-23.XI.	7

Africa

EGYPT. — Port Said: in October last, 2 plague-infected rats, 1 in town and 1 in port area; in November, 1 plague-infected rat in town area.

Asia

BRITISH INDIA. — Number of plague-infected rats found in certain towns:

Coonor	6-26.X.	10
Mangalore	13-19.X.	1
Pandharpur	10-23.XI.	7
Poona	10-23.XI.	7

Coqueluche *

Whooping-cough *

CAS ET DÉCÈS DE COQUELUCHE DÉCLARÉS EN EUROPE ET DANS DIVERS PAYS EXTRA-EUROPEËNS, 1928-1938 (MÉDIANES) ET 1944-1946.

CASES AND DEATHS OF WHOOPING-COUGH REPORTED IN EUROPE AND VARIOUS COUNTRIES OUTSIDE EUROPE, 1928-1938 (MEDIANES) AND 1944-1946.

Pays — Countries	Année Years	Total	J. I	F. II	M. III	A. IV	M. V	J. VI	— VII	J. VIII	A. IX	S. X	O. XI	N. XII	D. XIII
Europe :															
Allemagne — Germany															
Altreich <i>h a</i>	1944 C.	> 55 839	4 679	3 924	3 366	2 773	3 613	4 597	5 622	5 797	6 496	4 346	4 245	3 718	1 663 _f
Grossreich <i>j a</i>	1944 C. D.	> 65 151 > 866	5 035 65	4 486 88	4 108 80	3 208 68	4 306 60	5 242 60	6 463 74	6 658 94	7 849 116	6 239 92	6 029 77	5 628 92	...
Zone amér. — American Zone	1945 C. D. 1946 C. D.	... ... ... ...	... ... 456 1	... ... 803 0	... ... 1 130 4	... ... 1 151 4	... ... 1 859 10	... ... 96 _f 0 _f	141 ... 2 459 6	375 ... 3 207 11	321 ... 3 146 10	283 ... 2 278 17	216	198	235
Angleterre et Pays de Gales — England and Wales <i>a</i>	1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	94 044 1 054 61 812 869 92 927	8 135 273 6 628 293 4 718	7 760 273 6 087 293 5 749	8 090 273 5 944 134 7 644	7 885 273 4 612 134 7 742	9 996 355 4 107 134 8 302	9 801 355 4 000 134 7 508	9 454 M 4 459 M 8 616	7 520 M 4 258 M 8 944	5 531 242 4 340 125 7 955	3 984 242 4 081 125 6 116	4 063 178 4 127 137 5 785	5 569 178 4 927 137 6 936	5 304 178 4 244 137 6 182
Autriche — Austria <i>a</i>	1944 C. 1945 C. 1946 C. D.	> 2 679 1 745 5 125 62	219 ... 136 4	218 ... 183 2	163 ... 221 12	155 ... 384 6	159 ... 457 7	183 ... 514 7	221 ... 627 4	334 ... 726 2	377 ... 418 3	237 ... 344 4	194 ... 242 3	113 ... 423 3	103 _f ... 438 5
Belgique — Belgium <i>a</i>	1944 C. 1945 C. 1946 C.	527 1 137	61 27 64	84 60 56	63 49 50	40 71 46	57 89 23	56 87 42	50 125 38	50 151 32	26 112 28	14 67 31	11 79 20	6 93 33	9 127 7 _e
Danemark — Denmark	1944 C. 1945 C. 1946 C.	28 067 44 616	2 083 3 517 7 471	2 034 2 880 5 141	2 097 3 176 4 303	1 678 2 894 4 108	1 871 2 783 6 031	2 284 3 154 4 465	M M M	2 005 2 859 3 109	2 696 3 510 3 285	2 593 3 835 3 141	2 799 4 626 3 237	3 403 6 177 2 818	2 538 5 205
Ecosse — Scotland <i>a p</i>	1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C. D.	6 129 179 4 580 120 5 638	739 ... 674 ... 313 ... 24	580 ... 548 ... 351 ... 24	479 ... 621 ... 422	439 ... 537 ... 393 ... 19	789 ... 556 ... 440 ... 19	713 ... 390 ... 328	381 M 177 M 215 M	201 ... 91 ... 118 ... 27	273 ... 165 ... 311 ... 27	287 ... 172 ... 398	306 ... 220 ... 614	494 ... 225 ... 838	448 ... 204 ... 897
Eire (Irlande) <i>a</i>	1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	2 490 240 2 160 145	245 ... 211 ... 83 ... 34	247 ... 240 ... 143 ... 34	186 ... 190 ... 145	279 ... 174 ... 118 ... 31	202 ... 203 ... 142 ... 31	152 ... 124 ... 133	260 M 157 M 144 M	160 ... 117 ... 271 ... 30	213 ... 152 ... 122 ... 30	140 ... 139 ... 125	89 ... 131 ... 153	114 ... 151 ... 202	203 ... 171 ... 224 _g
Finlande — Finland <i>a</i>	1944 C. 1945 C. 1946 C.	21 072 26 097	921 3 052 1 015	764 3 600	920 2 951	868 2 998	1 016 2 876	1 195 2 632	M M M	2 285 1 748	3 089 1 826	2 453 1 094	2 598 1 088	2 424 1 225	2 539 1 007
France <i>a</i>	1946 C. D.	...	...	...	...	...	...	...	M M	...	...	75 11	74 12	63 1	95 _f 5 _f
Grèce — Greece	1928-38 C. 1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C. D.	1 804 174 ... > 815 ... 0 ...	115 12 ... 0 ... 172 6	59 5 ... 0 ... 68 6	117 6 ... 4 ... 51 2	83 26 ... 4 ... 14 0	134 17 ... 61 ... 33 0	185 36 ... 5 ... 140 1	M M M M M M	195 23 ... 21 ... 12 0	92 30 ... 31 ... 27 0	49 2 ... 18 ... 1 0	118 1 ... 20 ... 93 0	81 7 ... 372 ... 0 ...	124 0
Hongrie — Hungary	1928-38 C. 1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	6 229 > 7 950 6 087	539 760 346	560 980 294	575 929 341	523 796 429	271 972 650	649 868 687	577 753 143 _f 676	619 774 498 758	516 570 324 479	341 360 384 302	420 103 208 221	442 51 286 364	400 34 350 539
Irlande du Nord — Northern Ireland <i>a</i>	1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C. D.	734 95 573 76 1 154	74 ... 58 ... 31 ... 10	78 ... 66 ... 23 ... 10	62 ... 53 ... 29	74 ... 89 ... 55 ... 16	81 ... 62 ... 75 ... 16	65 ... 66 ... 109	55 M 47 M 85	45 ... 32 ... 93	41 ... 21 ... 118	27 ... 24 ... 104	44 ... 10 ... 140	45 ... 19 ... 128	43 ... 26 ... 164
Islande — Iceland	1928-38 C. 1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	3 8 120	0 0 228	0 0 269	0 0 169	0 0 218	0 0 166	0 1 106	M M M M	0 0 5 58	0 0 5 96	0 0 0 74	0 0 10 40	0 0 28	0 7 72
Italie — Italy <i>a</i>	1946 C.	2 030	2 413	2 810	2 949	3 211	2 088	M	1 958						
Malte et Gozo — Malta and Gozo	1928-38 C. 1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	296 712 2 20 0	20 29 1 0 0	13 51 1 0 2	15 126 1 0 0	43 172 0 14 0	37 160 0 0 0	50 97 0 0 1	M M M M M	37 51 0 3 3	15 11 0 0 0	12 10 0 0 2	14 1 0 0 4	11 1 0 0 0	7 3 0 3 0
Norvège — Norway	1928-38 C. 1944 C. D. 1945 C. D. 1946 C.	10 097 1 401 22 710	1 112 1 401 959 3 420	1 126 1 042 1 117 3 256	1 013 922 1 196 3 119	732 625 1 451 3 136	882 524 1 256 3 559	763 360 1 421 2 990	M M M M	528 332 1 600 2 918	614 425 2 434 3 467	594 372 2 915 3 591	672 477 2 004 3 525	823 626 3 339	899 677 3 018

Voir Relevé Epid. Hebdomadaire, 20 : N° 51, 402-407, 20.XII.45.
Weekly Epid. Record, 20 : No. 51, 402-407, 20.XII.45.

CAS ET DÉCÈS DE COQUELUCHE DÉCLARÉS EN EUROPE ET DANS DIVERS PAYS EXTRA-EUROPEËNS, 1928-1938 (MÉDIANES) ET 1944-1946 (suite).
 CASES AND DEATHS OF WHOOPING-COUGH REPORTED IN EUROPE AND VARIOUS COUNTRIES OUTSIDE EUROPE, 1928-1938 (MEDIANS) AND 1944-1946 (continued)

Pays — Countries	Années Years	Total	J. I	F. II	M. III	A. IV	M. V	J. VI	— VII	J. VIII	A. IX	S. X	O. XI	N. XII	D. XIII
Portugal (Continental)	1930-38 D.	853	60	70	80	79	69	69	M	107	89	84	71	56	62
	1944 D.	576	53	64	76	48	33	32	M	52	54	36	53	41	34
	1945 D.	508	30	36	42	41	48	36	M	46	48	39	53	42	47
	1946 D.		43	44	43	62	70	53	M	65					
Roumanie — Roumania	1928-38 C.	21 611	1 160	932	1 000	987	1 902	2 523	M	3 004	2 750	2 086	1 693	1 847	1 627
	1944 C.	4 007	432	318	354	144	305	466	M	615	479	261	181	250	202
	1945 C.	2 296	243	171	84	183	63	199	M	338	397	287	219	43	67
	1946 C.	83	13	10	4	5	4	4	M	6	12	9	10	2	4
Suisse — Switzerland	1928-38 C.	2 120	176	140	157	148	232	187	M	223	199	162	176	144	143
	1944 C.	6 830	886	742	691	533	636	886	M	502	576	340	329	447	252
	1945 C.	3 904	402	203	252	281	285	288	M	470	296	315	379	341	392
	1946 C.	69	6	9	3	5	6	7	M	4	5	3	5	9	7
Turquie — Turkey a m	1944 C.	40	0	0	0	0	33	0	M	0	0	7	0	0	0
	1945 C.	33	0	0	0	0	33	0	M	0	0	0	0	0	0
	1945 D.	40	0	0	6	0	0	0	M	1	3	29	0	1	0
	1946 C.	3	0	0	0	0	0	0	M	1	0	1	0	1	0
Afrique — Africa : Afrique Occidentale Française — French West Africa : Côte d'Ivoire — Ivory-Coast a	1944 C.	> 1 619	148	119	170	153	237	242	M	116	68	...	87	168	111
	1945 C.	> 674	78	171	79	87	68	36	M	...	41	39	37	38	...
	1946 C.		58	81	75	107	53	58	M	80	56	38	37	37	...
Dahomey a	1944 C.	> 309	26	26	23	17	19	14	M	26	26	...	37	46	49
	1945 C.	> 308	57	44	28	35	29	34	M	...	28	14	18	21	...
	1946 C.		23	21	19	...	46	32	M	38	41	36	19	...	...
Guinée — Guinea a	1944 C.	> 254	11	13	8	9	22	23	M	6	14	...	81	59	8
	1945 C.	> 242	20	16	20	4	16	16	M	...	37	30	46	37	...
	1946 C.														
Mauritanie — Mauritania a	1944 C.	> 211	2	0	1	1	14	42	M	92	7	...	5	12	35
	1945 C.	> 35	1	3	0	5	8	2	M	...	1	3	12	0	...
	1946 C.		6	1	0	0	0	2	M	2	7	0	0	0	...
Niger a	1944 C.	> 191	5	103	13	14	13	15	M	0	0	...	17	0	11
	1945 C.	> 262	42	100	45	5	7	59	M	0	0	0	2	2	...
	1946 C.														
Senegal a	1944 C.	> 818	2	90	118	102	192	148	M	69	41	...	20	28	8
	1945 C.	> 314	23	29	7	18	67	34	M	...	46	40	34	16	...
	1946 C.		25	14	19	85	16	39	M	24	...	29	13	...	...
Togo (Mandat français) — Togoland (French Mandate) a	1944 C.	> 913	52	60	54	81	75	267	M	99	91	...	47	21	57
	1945 C.	> 404	57	0	17	84	54	51	M	...	38	68	21	34	...
	1946 C.		36	13	22	18	22	14	M	29	...	36	25	...	...
Algérie — Algeria a	1944 C.	8	2	0	0	6	0	0	M	0	0	0	0	0	0
	1945 C.		0	0	0	...	0	0	M	0	0	0	0	0	0
	1946 C.		76	89	125	136	169	110	M	75	75	59	58	...	...
Angola	1932-38 C.	1 103	113	107	86	95	74	86	M	35	81	60	90	129	147
	1944 C.	> 1 042	193	118	...	136	148	114	M	83	78	...	45	48	79
	1945 C.	> 32	2	2	...	10	4	2	M	3	3	...	3	1	2
	1946 C.	792	118	115	109	26	41	48	M	46	42	60	71	40	76
Rhodésie du Sud — Southern Rhodesia	1928-38 C.	108	4	5	5	7	1	7	M	3	4	10	13	6	5
	1944 C.	> 229	19	9	12	14	28	21	M	46	20	16	30	...	14
	1945 C.	> 3	1	0	0	1	1	0	M	0	0	0	0	...	0
	1946 C.	263	21	32	26	21	35	33	M	38	20	15	10	9	3
Amérique — America : Canada a	1944 C.	11 913	943	1 398	760	719	677	627	M	564	705	943	938	1 071	1 397
	1945 C.	12 119	1 473	1 524	1 306	906	717	755	M	561	649	925	734	904	1 397
	1946 C.		583	596	542	583	538	587	M	631	485	511	605	500	668
Costa-Rica a	1945 C.	242	63	12	8	8	15	5	M	13	13	12	5	73	12
	1946 C.	59	12	7	4	7	3	4	M	0	5	7	1	4	5
	1946 D.		6	18	36	7	49	5	M	3					
Etats-Unis — United States	1928-38 C.	180 518	18 079	17 170	19 483	18 890	18 425	17 837	M	17 413	13 622	10 616	10 304	13 244	12 379
	1944 C.	109 285	7 069	7 396	7 644	6 805	7 061	7 443	M	8 461	9 438	6 984	6 808	6 019	7 482
	1945 C.	132 814	8 985	9 357	10 667	10 033	10 548	10 154	M	11 637	8 711	8 337	8 337	7 537	9 377
	1946 C.		7 115	6 988	7 406	7 126	8 037	7 968	M	7 995	9 375	7 686	7 364	6 333	3 774

CAS ET DÉCÈS DE COQUELUCHE DÉCLARÉS EN EUROPE ET DANS DIVERS PAYS EXTRA-EUROPEËNS, 1928-1938 (MÉDIANES) ET 1944-1946 (fin).
CASES AND DEATHS OF WHOOPING-COUGH REPORTED IN EUROPE AND VARIOUS COUNTRIES OUTSIDE EUROPE, 1928-1938 (MEDIANS) AND 1944-1946 (concluded).

Pays — Countries	Année Years	Total	J. I	F. II	M. III	A. IV	M. V	J. VI	— VII	J. VIII	A. IX	S. X	O. XI	N. XII	D. XIII	
Guatemala	1944	C.	2 702	285	544	534	150	89	102	M	144	270	133	110	214	127
		D.	<i>225</i>	<i>18</i>	<i>29</i>	<i>34</i>	<i>15</i>	<i>9</i>	<i>20</i>	M	<i>20</i>	<i>23</i>	<i>15</i>	<i>25</i>	<i>14</i>	<i>2</i>
	1945	C.	2 648	441	281	189	268	218	111	M	291	196	179	141	201	132
		D.	<i>220</i>	<i>28</i>	<i>18</i>	<i>27</i>	<i>24</i>	<i>19</i>	<i>14</i>	M	<i>16</i>	<i>9</i>	<i>21</i>	<i>28</i>	<i>13</i>	<i>3</i>
	1946	C.	149	137	137	310	113	339	339	M	192	124				
		D.	<i>15</i>	<i>6</i>		<i>10</i>	<i>13</i>	<i>33</i>	<i>33</i>	M	<i>37</i>	<i>13</i>				
Mexique — Mexico	1945	C.	22 985	1 736	1 921	2 359	2 216	1 683	...	M	2 000	2 204	2 698	2 522	3 068	3 796
		D.	<i>6 281</i>	<i>682</i>	<i>587</i>	<i>695</i>	<i>714</i>	<i>772</i>	...	M	...	...	...	...	...	...
	1946	C.	2 401	2 783	3 409	2 534	2 156	2 982	980	M	2 362					
		D.		<i>3 104</i>		<i>864</i>	<i>1 186</i>			M						
Panama, Repub.	1945	C.	485	61	98	34	41	12	26	M	44	20	19	19	28	83
		D.	<i>76</i>	<i>10</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>9</i>	<i>6</i>	<i>6</i>	M	<i>7</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>8</i>	<i>5</i>	<i>9</i>
	1946	C.	89	42	30	20	44	64	3	M	15	18				
		D.	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>16</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>3</i>		M	<i>0</i>	<i>8</i>				
Pérou — Peru	1944	C.	25 678	1 325	...	...	...	...	1 455	M	1 125	2 089	2 371	2 513	2 563	1 578
	1945	C.	10 443	1 358	1 096	744	785	496	575	M	652	1 017	892	779	737	664
	1946	C.		685	582	508	679	550	671	M	948	1 019				
Uruguay	1928-38	C.	788	53	25	24	20	40	77	M	84	70	52	69	58	64
	1944	C.	> 3 077	320	331	290	116	149	147	M	211	246	261	...	599	407
	1945	C.	1 270	302	118	69	60	78	92	M	60	83	126	84	116	82
	1946	C.		94	56	46	73	72	111	M	121	123				
Venezuela	1945	C.	4 314	387	263	332	308	379	482	M	155	437	384	317	422	448
		D.	<i>169</i>	<i>9</i>	<i>5</i>	<i>26</i>	<i>13</i>	<i>26</i>	<i>19</i>	M	<i>19</i>	<i>21</i>	<i>15</i>	<i>7</i>	<i>18</i>	<i>6</i>
	1945	C.		268	287	458	554	...	216	M	248					
	D.		<i>4</i>	<i>3</i>	<i>9</i>	<i>17</i>	<i>...</i>	<i>9</i>	M	<i>12</i>						

I.B. — Aux fins de comparaison on donne pour chaque pays les médianes des séries de chiffres annuels, mensuels ou par 4 semaines concernant quelques années antérieures à 1939. Dans l'ensemble du tableau, les cas (C.) sont indiqués en chiffres romains et les décès (D.) en italique. Les chiffres relatifs soit aux cas soit aux décès qui égalent ou dépassent le quartile supérieur des séries correspondantes d'avant guerre sont imprimés en caractères gras. Pour explications voir Rel. Epid. Hebd. 19, N° 7: 32-34.

— As a basis for comparison, yearly, monthly or 4-weekly medians of series covering a number of years preceding 1939, are given for each country. In the table, figures for cases (C.) are shown in roman type, and those for deaths (D.) in italics. Figures, of either cases or deaths, which equal or exceed the upper quartile of the corresponding pre-war series are printed in heavy type. For explanations see Weekly Epid. Rec. 19, No. 7: 32-34.

M La lettre « M » est intercalée au milieu de l'année lorsque les données publiées sont mensuelles. L'absence de cette lettre montre qu'il s'agit d'une période de 4 semaines. — The letter "M" placed in the middle of the year indicates that the returns are monthly. This letter is omitted in series relating to 4-weekly periods.

a Dépassement du quartile supérieur non indiqué faute de données rétrospectives comparables. — Excess over the upper quartile not shown owing to the absence of comparable retrospective data.

b Pour la comparaison, les chiffres par 4 semaines ont été ajustés à la base mensuelle. — For the purpose of comparison, the 4-weekly figures have been adjusted to a monthly basis.

G. Cas. — Cases.

D. Décès. — Deaths.

e 1 semaine seulement. — 1 week only. ce 1 décade seulement. — 1 ten-days period.

f 2 semaines seulement. — 2 weeks only. ff 2 décades seulement. — 2 ten-days periods.

g 3 semaines seulement. — 3 weeks only.

h Altreich (territoire de 1937). — (1937 territory).

j Grossreich (y compris Autriche, Sudètes, Pologne occidentale). — (Including Austria, Sudetenland, Western Poland).

m Déclaration incomplète. — Incomplete notification.

p Déclaration non obligatoire, aussi les chiffres ne sont-ils pas complets. — Not notifiable and the returns therefore an approximation only.

> Plus que. — More than.

Prière de noter que l'adresse télégraphique du Service d'Information épidémiologique de l'Organisation Mondiale de la Santé à Genève est

Please note that the telegraphic address of the Epidemiological Information Service of the World Health Organization in Geneva is

EPIDNATIONS, GENÈVE

Abonnement annuel (franco) Fr. suisses 25.—
Le numéro Fr. suisse 0.50

Annual subscription (post-free) 25/- \$6.25
Single numbers 6d. \$0.15